2025/11/08 12:28 1/3 Psalm 107:17

## **Psalm 107:17**

Hebrew	אָוִלִים מְדֶּעֶם וְּמֵעְוֹנֹתִיהֶם יִתְעַנְּוּ אָיְעָם וְּמֵעְוֹנֹתִיהֶם יִתְעַנְּוּ אָוֹלִים מְדֶּלֶבֶי מְדֶעָנְוּ
ESV	Some were fools through their sinful ways, and because of their iniquities suffered affliction;
NIV	Some became fools through their rebellious ways and suffered affliction because of their iniquities.
NLT	Some were fools; they rebelled and suffered for their sins.

ἀντελάβετο αὐτῶνplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigαὐτός

greek

Meaning

\* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἐξ ὁδοῦ ἀνομίας αὐτῶνplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigαὐτός

greek

Meaning

\* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) διὰplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigδιά

greek

Meaning:

\* Through \* Because \* On account of

LXX

Preposition that relates to movement through space, time, means or cause - it's a preposition of movement and mediation.

When used with the genitive case,  $\delta_i(\hat{\alpha})$  emphasizes the means or channel by which something happens. John 1:3Matthew 24:12John 1:32 Timothy 2:10Romans 5:1John 1:17  $\gamma \hat{\alpha} \hat{\rho} \tau \hat{\alpha} \hat{\varsigma}$  pluginautotooltip default plugin-autotooltip bigò,  $\hat{\eta}$ ,  $\hat{\tau}$ 

greek

Meaning:

\* The

The definite article.

Forms

Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῆ ἀνομίας αὐτῶνplugin-autotooltip\_default plugin-autotooltip\_bigαὐτός

greek

Meaning

\* He, she, it \* Himself, herself, itself \* Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἐταπεινώθησαν

2025/11/08 12:28 3/3 Psalm 107:17

KJV

Fools because of their transgression, and because of their iniquities, are afflicted.

Psalm 107:16 ← Psalm 107:17 → Psalm 107:18

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Psalms → Psalm 107

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=psalm\_107:17

Last update: 2025/10/23 00:29

